大清光緒十五年

第二千一百七十五號

叻報

本館開設在舊巴虱口門牌第廿四號

己丑正月廿八日

凡賜報者每月報價一元每日零售每張五仙　大英一千八百八十九年二月廿七號禮拜三　凡刊印告白第一日每字一仙第二日以下每字半仙

勸捐憲示　○兩江總督部堂威毅伯曾　爲剴切曉諭事照得本年江皖各處山田則亢旱成災濱河則黃流下注荒歉情形幾於耳不忍聞目不忍覩業經本爵部堂奏蒙賑撫又准部文捐輸銀兩准給封典職銜貢監翎枝獎勵凡在官民同聲感頌惟查蘇皖災區上下幾及千里江北漕米十萬石斷不敷用瞬屆隆冬啼號更慘思維再四惟有廣爲勸募以補官款之不足合行剴切曉諭爲此示仰紳富軍民人等知悉古語云作善之家降之百祥又云行道有福爾紳富等惻隱爲懷樂善好施久矣神明共鑒前次晉豫東直遇災尚能力輸鉅欵源源報解全活甚多此次災迫切近民更困苦尤望慨發慈祥之念踴躍輸將俾溝壑災黎咸登衽席以仰體　九重好生之德本爵部堂有厚望焉所捐銀兩照章給予獎敘倘有捐助鉅欵者並當隨時奏請優獎以示鼓勵其各黽勉幸勿觀望切切特示

論少孀子幼家貧之苦

昔文王施仁發政先在於窮而無告之四民誠以彼之所遭極人生之苦事故爲之矜恤布厥仁慈也夫老而無妻曰鰥其爲夢有徵關小星期期未可知也殆謂中饋無人家事終靡紛弛而已老而無夫曰寡其爲諸子成立優樂北堂未可知也殆謂角枕錦衾私意或傷獨且而已老而無子曰獨其爲含飴繞膝祖武克繩未可知也殆謂收食俱亡舐犢難償初念而已幼而無父曰孤其爲母氏劬勞尚享餘蔭未可知也殆謂孤子當室沖齡已悲失怙而已乃猶先被予應加意垂憐西伯之心可云慈愛然而宇宙之內其更視四者爲尤苦者孰有如家貧子幼之少孀乎哉年屆青春鬢華未老方謂友琴鼓瑟白髮齊眉不期中道乖違鸞孱寡鵠粧臺有鏡已被塵封一曲離鸞遂枯萬木從此春花秋月無非怨恨之階夜燭晨星悉是傷心之物杜鵑紅淚漬枕誰知蓮子苦心啖飴難退枯井無波之曲未必易爲非堅以操持則柏舟終靡或墮故強忍之事最是人生喫力之端松柏經霜縱厲不凋之節而捱寒耐凍不知幾歷艱難矣倘使所天夭折膝下仍虛念厥後昆委爲異人之任將何難殉夫地下畢此殘生節烈在一刻之間名彪在百年之後勝於半生孤苦人號未亡而乃藐爾孤兒身後已遺塊肉倘輕生以殉則誰存趙氏之孤守節存宗二者須分輕重其不可爲一時之烈而爲自戕者固勢也而亦理也殉節則易撫孤則難此孀而有子其苦已更甚於一等者矣又使夢叶能羆一索而得人言拳母已產寧兒謝芸香年僅花風其子已應神童之譽則雖空閨寂寞夢與秋涼而家有佳兒已能問寢門之安否和丸以訓少慰愁懷而乃未兀成童尚煩保抱寒花易謝陶果常墜爲壽爲殤不能預定其所以勞瘁關之鞠護者其釋慮未卜於何時毋道也而父道兼之夜深教子之聲固不止王維下淚也此有子而幼其苦又進一等者矣倘使家擁厚貲食租衣稅豪宗貴戚呵護維殷或不然而產號中人尚能自給則雖孤兒寡婦頗覺淒涼而服役有人衣食豐足深閨自處調笑[illegible]難於兀無聊賴之中仍有消遣閒愁之處乃家無儋石四壁蕭然夜織不勤則朝饔難繼口腹之累十指幾穿酸風織席之歌汲綆冬寒之詠無窮苦淚竟滿三升針黹方勤兒啼已醒撫之鳴睡又曠女紅萬苦千辛向誰告訴此孀而家貧其苦又進一籌者矣嗟夫年少而孀孀而家貧貧而子幼人生不幸莫過於斯聽城上之啼烏難安魂夢憶生前之愛鱗已隔幽明機杼之聲與悲聲相合巧婦難炊無米飯囊已空而膝下呱呱啼飢索食截髮向誰賣去穿梭又未織成典貸俱空長貧難顧即甘藜藿仍恐不敷此景此情即鐵石人亦不免代爲腸斷夫諸姑伯姊生亦猶人乃能雙宿雙棲室家無恙而彼則文君早寡子幼家貧生命之不辰蒼天難問昔人云人生不幸爲女子身蓋謂其聽命於夫不能自主也夫不能自主則謂之不幸況喪夫無主者哉況夫家無遺貲膝有幼子者哉雖然不經錯折利器難知故俟歲寒始知松栢疾風勁草無奐弗彰古之烈婦名媛多出於艱難困苦今雖阨窮已甚安知非天有以驗其節操苟能人所不能則福祉正未有艾朝廷旌其節鄉里重其賢烈婦爲鬼神所欽見諸史傳者彰彰可考彼遭此境遇者其勿自怨自嗟可也

旨諭恭錄　○十二月廿五日奉　上諭額勒和布等奏遵保續纂大臣年表出力人員開單請獎一摺國史館文武大臣年表及臣工奏議自同治十三年奏辦後經在館各員續加編纂全書一律告成所有尤爲出力各員自應量予獎叙以示鼓勵內閣侍讀奎華着賞給三品封典貴秀着俟升任後仍以知府在任儘先前補翰林院編修陸繼輝着俟得道府後賞加三品銜詹事府左贊善王貽清着賞加四品銜

會行禮欽此同日又題同日祭先醫廟奉　旨遣文興行禮兩廡遣周之楨莊守和各分獻欽此同日又題二月初十日祭　文昌帝君廟行禮魁斌行禮後殿遣孚琦遣行禮欽此同日又題二月十三日祭關聖帝君廟奉　旨朕親詣行禮後殿遣徐致祥行禮欽此

英京電音　（廿三日英京發來電音云現在英京上下議院開門會議之時英皇照例著諭至院中宣讀諭內有言現在歐洲各國皆岌岌以備兵爲然則我英不可不先事綢繆防以保口岸而安商旅雖現在各國均與英甚睦誼無變志然大局如是則亦不得不預爲之所也至於埃爾蘭之事現在幸已略平而印藏交涉之端則尚議仍未定然諒亦可不至於再爲決裂也惟現在更須預備一新律以便辦理士蔑蘭之事云云

慶賀天喜　（啟者正月二十七日爲　皇上大婚佳期二月初三日又爲　親政吉旦凡我華人禮應慶賀煩爲　通知各行舖戶務於正月二十六七八等及二月初二三四等日懸燈掛彩全升船旗以重大典而表忠忱本署於二月初三日恭設　龍牌舉行賀禮如有願同行禮者須於是早六點鐘到署齊集遲則不候特此預聞即請　各寶號查照　領事府啟

雪廠宏開　（檳城遞來郵信云該處雪廠近由歐洲辦到新式機器一具到嶼以製冰塊其機器佳而且巨所製之雪嶼中實用之不盡且其水潔而質廉遠勝於平時所製蓄其機器純用水力而檳城溪港甚多故製此機器置於水中藉水氣以爲沖激非若尋常之賴火力以轉動者故所製之雪遠出近來所沽者之上現該廠欲分設一機寄雪來叻沽賣若然則叻廠生涯諒亦不無減色矣

中舡履覆　○廿三日有中舡船一艘爲某輪船所載糖包來叻將次抵岸時海風忽作該船把持不定遂致觸石而沉迨至夜間復有有一中舡船與漳州輪船載米來坡行經前中舡沉處該船不知其事因而直駛遂爲前沉之船所撞亦遭沉溺當時船政司內之人忽聞呼救知係船隻失水因即施放三板往爲援救幸尚未斃有人命而船貨等物恐亦不無損失矣

日本郵音　（東瀛傳來消息言現在日本與法國交情已漸不如前之睦至前者所聘法員以教習其營伍者諒不日即須更換改聘意大利人以充教習云記前者曾接來信有言日本朝廷曾派員稽查歐洲列邦軍政據其覆報謂最善者爲意國大抵此尤日人之捨法而求意者緣此故未可知也

不愧義人　○西人士密君前因所設洋行倒閉業經議定折償了結現士君心有難安故願獨償前欠並謝花紅之費各節本報前經登錄以見斯世之上猶有此等善人查士密前者所出西字告白有言各欠數可於西六月三十號列單到收茲聞君已酌定無須候至此日無論何時均可開列清單往爲收取云云然則士君之義洵蔑以加矣爰鄭重以表揚之

緬礦開評　○緬甸地方雖已久歸英轄惟現在人心依然不靖故西報有謂觀此情形則該處寶石礦務須更設章程俾昭遵守而此權須歸印度總督總握方保無虞云

載貨違例　○前日南州輪船由倫敦到叻而船中載有仁酒及萬蘭池威士枝各酒計共三十箱而此酒未經列入艙口單中實有違本坡例則是以船政司已將該船司舟控告請票通知着其到訊而此案定於本日開堂研鞫至於若何審訊則刻仍未得而知他

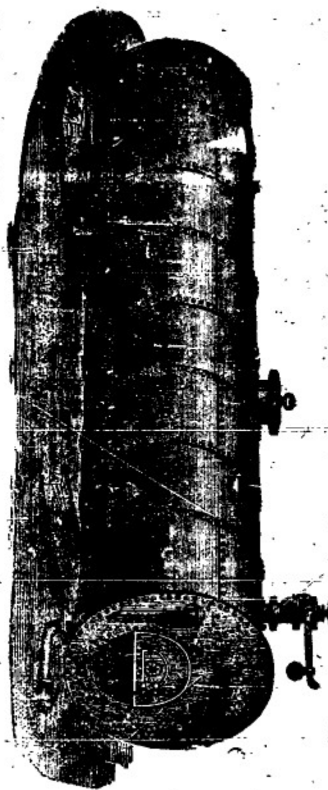
官場近報　○前報吉隆參政使司瑞公將赴白蠟以代羅公之任而所遺之缺即以署檳城參政使司麥疏華調補茲閱憲報所載則此事尚不無舛誤蓋君乃關往暹羅南境充當英國領事並無調任吉隆之事而新任吉隆參政則又果係華疏麥蓋此係他人不過與君同名因而致爲誤會耳

慈像開光　○前者本坡商民等念英皇覆幬之恩無從圖報故於前歲舉行慶典時特醵金寄英雕塑慈像供奉叻中以備諸人瞻仰刻茲此像業經祗領供奉於制軍府第定於本日上午十點半鐘舉行開光之禮茲特爲之列報有志瞻仰慈顏者定當擠踴而赴也

越南盜患　○刻接越南來信云東京一帶海寇甚狂且精銳異常法軍幾無法以除其患近有法兵二千名隨同總兵尼士波往爲剿辦於西正月十七號與寇遇而諸寇皆爲華籍踞險負固匿而窺伺法兵既至因與之戰約及六點鐘之久而賊始退然諸寇則步步爲營既失一險復據一險且其鎗法甚準故甚難取勝是日法兵約追至三英里之遠竭其力以攻之始獲小勝然死傷兵弁已至八十人之多然則雖勝之亦殊不値矣查該盜之渠魁詞曾帶有八百人降於法營請給扶令爲枚以爲謀生之費奈法員不允故其黨乃出而擾法此事在法最爲失算當日受其降則所費者不過萬枚扶令已遂可省以後無窮軍餉乃竟計不出此至今日常須備兵二千始足以防其患耗財之甚自不必言且地方常致不安然則法人所爲豈不大失算也乎

毆徒猖獗　○本坡毆擊之風由來漸矣嘗見小民好鬥往往緣此細故轉致仇成不解尋怨構衅禍倒彌天噫同是天涯作客胡乃相殘至此耶亦可知頑民莫化有若是難爲治者二十五日有一潮人陳某與一手車由小坡而來詎至途次忽有毆徒四五人戲而相逢猝然襲怒遂即將陳翻跌車下羣然交擊陳出不意且相力不相敵以故各飽老拳陳幾身無完膚毆徒始快然各散陳乃無可如何負痛輿歸而已然查其被毆之由究尚未得而悉

鍋爐



啟者本公司製造開設在新嘉坡直落亞逸尾地方交易多年專造一切靈巧機器火器火船大碼頭之器具及大小輪船汽機鍋爐並各種新式銅鐵器具一應俱全無不堅固耐久靈便合用兼在甲地方本公司開設有分廠並代中西上商修整各種損壞機器工價格外公道如有　貴客賜顧者請至本廠面議特此佈聞　西一千八百八十一年十二月廿六號　[?]東安公司啟

中外衆國有限保險公司

啟者本公司總局設在香港多年備有資本銀二百萬元已先收股份人來銀六十萬元及餘存銀六十萬元在前係本行代理承保各商貨物銀兩配運輪帆來往各埠其保費扣用照例所有花紅之銀俟結賬之後按數分派前一千八百七十八年一千八百八十年每股得利息銀廿五八仙又一千八百八十年至一千八百八十二年每股得利息銀廿一八仙諸貴商賜顧者請至本行面商可也　大清光緒九年　月　日　英一千八百八十三年八月廿七號　毛寶德公司謹啟

新到各書籍出售

啟者現本館新由上海書到活字撈板石印各門書籍甚多約計百餘種意以廉價發沽諸尊欲採辦者祈到本館選購是荷至其書目太繁不能盡錄……台覽可也……謹啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒出售



敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品也至此酒惟本公司一家沽出餘無別家出售　諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早惠臨沽買是荷

大英一千八百八十八年六月二十號

大清光緒十四年五月十一日　明曬也公司謹啟

英國新出頂上花露水出售

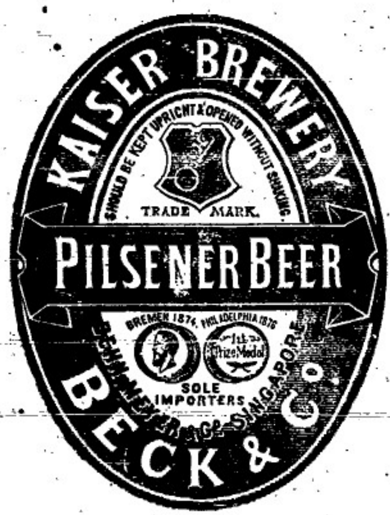


敬啟者茲本公司所製之花露水及高浪水最爲佳製其香之清而且久非尋常可及素已馳譽歐洲用此水者莫不嘖嘖稱爲妙品歷經荷頒寶星七次以獎其佳然則其妙處可知矣欲廣爲通流故特佈告倘　諸君有欲採辦者祈請函致本公司取討價單便知一切特此佈聞

大英一千八百八拾七年四月二十五號

大清光緒十三年　加剌安巴飄馬屋公司謹啟

蜜酒出賣



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出諸君光顧祈爲細認免致有誤倘有無恥之徒假冒本行鎖匙標者本行定必嚴爲控究再此酒不能販往

加勝吧　三寶壟　泗里末

望加錫　檳榔嶼　日裡等處其

他各埠均能運往並此佈聞

一千八百八十六年十一月十號　明曬也洋行謹啟



西國頂上密酒發售

Culmbacher Bock-Bier



敬啟者茲本行親由歐洲督辦頂上正裝密酒來叻發售其酒香美異常且於製最爲得法功能清凉解毒滌暑除煩於南洋尤爲相宜常常飲之可令人不沾暑濕瘋疫等症茲特寄來發售價甚相宜諸君欲購買者請認以上所印廿酒標頭愼爲選擇以免魚珠之混是所切盼特此佈聞
大清光緒十四年九月廿七日
大英一千八百八十八年十月三十一號
奐憐鑾洋行啟

收買眞珠 ○啟者余抵叻中寓居拋球場大酒店中第七號房內專收買眞珠等物倘諸君有明珠待價者不妨移至相商每日上午七點鐘至十點鐘均可 惠臨若果甚珠巨而色光亮者當不惜重價以酬倘祈源源而來不辛勝甚倘有欲知其詳細者請至叻舞館詢問便得並此佈聞
大英一千八百八十八年十二月廿四號 宜路牙路勿禮付啟

時欵鐘表出售 ○啟者本店開設在國家信局對門即來安公司之隣專在歐洲督辦各式時欵鐘表來叻發售計有銀表一種最爲名貴每枚價銀二十五元并有大小各式金表甚多均屬當行出色者更有無須表匙自能上鍊之銀表每枚價銀五元其表甚爲堅固至於時鐘則各體俱備無論掛鐘座鐘以及石質之鐘皆備其鐘皆異常美麗以備諸君選擇他如金表金匙相金金表鍊金戒指等各物甚多不能備錄而本店并能代理鐘表以及風雨針等件甚爲精細保能晷度無訛 諸君惠顧請即移玉 光臨爲盼
大英一千八百八十八年四月十七號
横申鐘表店謹啟

烏密酒發售



敬者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到顏爾士斗雲字號之狗頭標烏密酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲點飲者請至本行取用可也此佈
大英一千八百八十八年八月十五號 明嗎也洋行啟

佛羅斯新藥水

西國醫士佛羅斯配製治病滋補氣血藥水能治肝療肺癆胃弱飲食停滯心悸多驚四肢酸軟身體虛弱酒色過度等症經馳名於世二十餘年天下各國講究調養者多經用屢試屢驗此藥水用玻璃樽裝載其如何功用另行布列一紙用華字印刊每樽附送一張用此藥水者每日服三次俱晨午晚膳後乃服每次用一茶匙以冷水或凍茶一酒杯備服須食一樽之譜方得見効如蒙 光顧請到中國各口岸西人藥房採買其在本坡則各藥房均有發售如欲多買者則請至然思嘉洋行對門之新嘉坡藥房即麥木申藥房內麥加君處選購大樽每樽分作一百二十八服價銀一元半樽每樽分作六十四服價銀一元計佈
大英一千八百八十八年正月十八號
美國紐約佛羅斯公司謹啟

元以祝五祖千秋之壽而各樓東均不願助該客人蓄怨於胸拂袖而出乃謂會須將該欵預籌明日暫將到領爾至於廿五日該客人等果如期強索各樓東均皆吝惜以致互興唇槍繼而用武時各樓東以該客人等之所行殊爲兇悍乃將該客人中有所謂李慈炳者喊差拘捕送於案中現尙未解府憲提訊也迨至護憲旣得其情爰以李等之爲兇橫已甚也倘不盡法相懲究無以儆乎澆風因飭某書記率同各樓東赴署控告請票硒緝俾得懲厥凶頑而使若輩得以安居而樂業第不知秦鏡高懸此後將何判决耳

狹路相逢 ○月之念六日有爪亞籍水手十餘人聯步至牛車水西勾欄中擬向花叢獵豔不意慢步逍遙之下忽有穆拉油人二十餘名邂逅相逢猝然交擊鷸蚌相持老拳互飽而爪亞人以其衆寡弗敵也不敢極力抵禦與他爲難爰卽遁入某娼樓以圖脫避而穆拉油人始如鳥獸四散焉惟查其交毆之由究亦未得而悉然據說者謂該穆拉油人等原與爪亞水手輩素有積嫌究其實緣穆拉油人常至爪亞水手輪船中販賣各物該水手等恃相魚肉以故積憤於中往往有欲得而甘心者當此狹路相逢修怨尋仇以吐胸中不平之氣云

巨蛇肆毒 ○張某潮籍人向在武吉智馬路植園黎牲爲業頗堪度活於二十六日携鋤出植忽經叢草叢茵之中竟有一巨蛇囓及其足痛不可耐張俯而察之知爲巨蛇竊恐毒氣發騰不暇毆擊急歸寓所取藥敷之時已患處腫痛不能稍耐倘遲之又久其毒沸騰不無性命之慮今幸刀圭奏下稍獲奇功至是足能強步卽呼隣圍諸人各持利器欲捕該蛇而斫之詎蛇已潛藏蟠蟠然不知匿向何處矣然則山居小民可不跬步維愼哉

再述鎭江事 ○玆接上海遞來郵音云鎭江於初六日拆毀捕房及火焚英領事署一案迭紀報端玆聞共毀洋房約數間至於福音堂大英領事府天主堂各洋房幸未殃及因賴附近居民出爲蹤求是以得免是夜捉住搶火者六人當卽送縣各責千板釘鐐收禁在鎭洋商均攜卜臺船次日仍有老幼百姓約一二千人至太古碼頭擬登躉船與洋商爲難每人手執碎磚向船飛擲幸相隔甚遠且扯起浮橋衆惟一片喧譁而已嗣經常鎭戎及薛邑尊親上躉船請英領事滿君權至寶蓋山易統領營內小駐又調撥南字先鋒營督標營平字左右前五營共計一千餘人由招商局碼頭起西至釣魚臺止沿江一帶及各馬路租界地方俱支搭帳蓬欄爲保護徹夜輪流梭巡匪徒庶得斂跡然鎭城殷實富戶恐有他虞已於初七八二日十遷其二生意亦爲之減色更奇者利裕公棧第一號係鎭江關某扦手洋人所居深恐被累徙上太古躉船初七日午後兩點鐘時某扦手將洋房關鎖俄而見該洋樓窗內白烟縷縷而出霎時紅光燭天火已冒穿屋頂隨卽延及二三四號洋房經各龍隊至竭力撲救方得熄滅計燒去三十餘間由此居人格外驚云至康麻子前經紅頭捕局暈次日仍甦現經薛邑尊帶回縣署亦釘鐐收監道府兩憲於初八日下午抵鎭初十日十點鐘時英領事在公館基址高扯國旗現在有英國兵船二艘中國兵船二艘停泊在彼昨富江裕輪船往滬途遇美國兵船駛往鎭江云

佳作照登 ○慶天子大婚 男女成婚古道存大婚時到慶金門滿朝文武千呼早遍院嬪娥服侍溫九天閶闔歡鐘鼓萬國衣冠樂駿奔從此蒼生全覆載治內何須少一掄、慶天子親政 繅轉祥雲擁紫宸齋明箕斗燦星辰三千虎拜搊丹陛九五龍尊兆聖人白玉堦前紅日曉黃金殿下碧桃春草茅臣庶無他慶於萬斯年頌舜仁○慶天子大婚親政 王政須行萬國春應時爲樂清晨九重更借調元手補袞相期致澤民 手扶日轂志無編皥皥蒼生萬戶春更得幽閒貞靜女何愁家國化難臻 蘆山蘇家齊拜撰

廣幫商號助賑江皖荒災捐册 ○朱有閭 同德號 羅致生以上各捐銀一百元 南興隆捐銀六十元 無名氏捐銀三十元 安榮號捐銀二十五元 同安堂 福隆號以上各捐銀二十元 廣泰記 廣祥泰 廣昌榮以上各捐銀一十五元 富隆號 以義號 志南號 胡義生 胡厚生 泗隆號 廣福興以上各捐銀一十五元 無名氏捐銀九元五角 吳業盛 協隆號 廣興隆 何利南 廣牛隆 何發順 正三福 麗章號 吉祥泰 義安號 譚合興 東源號 頤壽堂 何結成 朱廣來 羅鶴生 無名氏 恒泰號 恒和號以上各捐大銀五元 陳南順 生茂號 廣勝號 長盛號 廣南興 廣禎祥 廣遂生 廣義和 廣益豐 廣泰昌 永裕隆 廣福安 楊日亭 盧玉亭以上各捐大銀三元 廣生棧 時昌號 厚隆號 祥信號 廣生源 福如居 九章號 梁貫記 茂興號 瑞月樓 盧發生 楊氏 廣遂昌 怡源號 黎氏 周和隆 廣利隆 廣生和以上各捐大銀二元 永興隆 耀南生 仁昌號 和安堂 廣昌和 乾生號 利如南 梁氏 以上各捐銀一元 梁 唐捐銀五角

京報選錄 ○奴才托倫布跪奏爲軍台廢員由配脫逃請旨飭緝究辦恭摺奏祈聖鑒事竊據張家口管站部員詳稱查得第十三台廢員田福志並未在台當差飭役各處訪查遍覓無蹤實係潛逃等情呈報前來奴才卽復派員分赴張家口內外以及該台所附近一帶地方認眞嚴查未獲卷查凡遇廢員逃走均經奏請通緝有案查廢員田福志係廣西鬱林人流北州縣遊鬻林巳革發往軍台効力贖罪於光緒十二年二月十九日到台派在第十二台當差現在由配脫逃自應照例辦理除將該廢員田福志年貌籍貫開單飛咨鄰境直隸總督山西巡撫熱河都統轉飭所屬並奴才衙門所屬各地方緝拿仍先行咨報兵部刑部外相應請旨飭下廣西順天府五城一體嚴拿務獲究辦所有廢員由配脫逃請旨飭緝究辦緣由理合恭摺具陳伏乞太皇后皇上聖鑒訓示遵行再副都統永德現在出差未經列銜合併聲

明訓 奏奉 硃批另有旨欽此○護理陝西巡撫布政使臣陶模跪奏爲恭報微臣暫護撫篆日期叩謝 天恩仰祈 聖鑒事竊臣於直隸按察使任內蒙 恩補授陝西布政使遵即入 覲仰蒙 召見二次 訓誨周詳莫名欽感旋蒙 賞假一月回浙江原籍省墓 陛辭後取道天津航海回浙假滿由籍西上於十月初七日行抵陝西省城十七日接奉督臣譚鍾麟行知奏委暫護撫篆十八日准代辦巡撫事布政使文光委西安府知府文暇撫標中軍參將英林將庫存巡撫關防 王命旗牌文卷等件送前來臣當即恭設香案望 闕叩頭祇領任事伏念臣浙西下士知識庸愚由牧令洊膺監司荷 恩施之稠疊正報稱之無由茲復權領封圻彌增悚惕查陝省地處上游巡撫統轄全省當此民生凋敝時事艱難舉凡澄清吏治整飭邊防綜核度支培養元氣在在均關緊要如臣檮昧深懼弗勝所幸新任撫臣張煦不久即可到陝現時一切事務惟有殫竭愚忱認眞經理隨時咨商督臣妥籌速辦不敢以暫時護篆稍涉因循藉冀仰副 高厚鴻慈於萬一所有微臣到陝接護撫篆日期謹具摺叩謝 天恩再臣此次由原籍附輪至鄂道經襄樊及河南浙川臨等處入陝所過地方秋稼已登民情安謐堪以上慰 宸廑合併陳明伏乞 皇太后 皇上聖鑒謹 奏奉 硃批知道了欽此 ○署理陝西布政使潼商道奴才文光跪 奏爲恭報奴才交卸臬篆仍署藩篆恭摺仰祈 聖鑒事竊奴才於光緒十四年四月二十四日接奉前撫臣葉伯英行知奏委奴才署理臬篆旋因藩司曾鉌丁憂復接奉督臣譚鍾麟檄飭奏委奴才署理藩篆代辦巡撫事宜遵於九月二十二日兼署藩篆均經先後奏明在案茲於十月初六日署臬司陝安道唐樹楠馳抵省城奴才謹將署臬印信文案卷宗移交接收任事訖奴才現仍署理藩篆所有奴才交卸臬篆日期謹恭摺奏報伏乞 皇太后 皇上聖鑒謹 奏奉 硃批知道了欽此 ○雲貴總督臣岑英雲南巡撫臣譚均培跪 奏爲藩司親老呈請開缺回籍終養謹具摺情代陳仰祈 聖鑒事竊據雲南布政使曾紀鳳詳稱竊維人臣受職未敢告勞人子事親貴能養志該司幼遭孤苦惟母唐氏是依藉値軍興之會該司以諸生從戎轉戰於兩湖川陝粵黔等省倥傯罔息定省多疎光緒元年仰蒙 聖恩簡放貴州貴西道始克迎母到黔就養嗣是晉臬權藩自黔至滇均皆迎養在署水土服習幸無疾苦但母年現已八十有七每顧崦嵫之景常懷桑梓之思又以該司有弟曾紀鵬早在軍營積勞病故有兄曾紀鑄年屆六旬未能時來省視以是母心思歸愈切子心倍覺難安在該身受 國恩未報涓埃原未敢抽身引退伏念 聖朝推仁錫類必准隨其烏哺之私查定例現任官員父母年至八十以上離家有次丁例准告請回籍終養理合援例詳請奏准將該司開缺俾得奉母回籍終養等情前來臣等覆查該藩司曾紀鳳所呈情詞誠懇與例相符相應據情應否准奏其開缺回籍終養並迅 賜簡員來滇以重職守之處恭候 旨飭遵謹合詞恭摺具陳伏乞 皇太后 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批另有旨欽此

受謗辯誣 ○茲者閱叻浮低峇眼坡總理翁君喻乃昔年寓石叻坡開設敬文社收拾字紙首創樂善社宣講聖諭又常買鱗龜放生之翁林忠也緣自前年受任來眼游弋詢務凡遇坡中諸事無分大小皆爲出首關懷令坡和洽經在眼坡修埋遺骨計五十二付施藥濟人謂創坡中街市店戶後蒙和蘭官委理民政事隨卅首開捐建造永福宮神廟雕樑畫棟當應需費五千金左右況敝坡原是海隅魚蝦之地今幸翁君寓此未足兩載民安物阜境泉和平皆賴　翁君一人之力庇也不獨敝坡商民戴德即天地神明亦鑒佑善人焉近有無恥奸人狼心狗胆敢自在新嘉坡私自揑印石版告白假冒敝坡商民等六十三人名號道出翁君喻即翁林忠名字許多誹謗妖言播惑四方並列有不法之條若果事有實情即可親向在地官員訴冤何用假出他人名字實欲從中取利想此輩必非人種所生如果有人品氣概即以理直氣壯以較高低何用埋名滅蹟以成鬼物男是雜種所出不敢見衆也敝等幸與翁君素相善交毫無瓜李之嫌亦　翁君之寬洪大度祗以敝等更添有愧故欲自洗黑白以明　翁君立志耳茲特其原由列出　閱者諒焉　光緒十五年正月廿七日

榮合成　洪返　協和號　洪源發
三合　泉珍號　鴻昌號　許統　協成號　蔡添　源順　德春號　洪源春　林芳　蔣茹茶　陳順興　新德興　金福春
金德號　林晚　洪成發　洪別　新和發　金瑞和　新建利　洪近　洪成美　洪考　洪和發　金瑞勝　雙春號　合記號
洪萬利　洪成興　許和發　銅龠號　慶美　源隆號　萬德堂　楊傑俊　許馬眞　鯤昌號　金源利　項興棧　洪長發　新龍發
馬大振　金福龍　順隆號　萬順號　裕豐號　金成發　新瑞意　新協發　合振號　順成號　洪瑞發　金發興　金發利　新長興
恒安號　捷興號　陳和記　三合發　合和號　蔡豐興　萬德號　兩成號　陳春記　福利號　許助　金正隆　榮珍號　成兩利
陳源成　鴻泰號　德興號　康六合　源興號　順源號　楊湖發　義合號　萬山號　石源安　陳育元　萬合號　楊德順　祥利號
榮隆號　新福發　興祥和　瑞記　洪萬成　三合和　榮泰號　萬源　林合　栢發號　福源香　德美號及峇眼坡衆等全啟

指明詭計 ○昨閱叻坡石版告白假藉敝峇眼民商六十三人名目惡語詈罵峇眼創建永福宮大總理翁林忠即現任署理民政稅務司之翁君喻也此人到眼以來秉公正直絲毫不染凡有益於民者均出首舉創豈知今有亂倫娼盜交合雜種之子曾弄我峇眼商民人等名字甚天地神明有知當受天誅且敢提出惡款十八條目若果有証據即可赴地方官告訴何必假人名字誹謗此乃男盜女娼之輩所行滅噴暗路不過有利即爲其主印版亦無名主筆亦無名主謀亦無名二種均出娼盜交合所生也內提明陳裕罰欵三元一此人乃駛中舡來眼因伊夥件楊瀋係官澳社人水涂染恙到眼伊毋舅何蔭扶去醫治稍愈翻欲落船陳裕不肯兼辛金亦不算給彼即前到　太和公司告訴祗翁喻君老爺亦姑念異唐人即派親丁前去叫陳裕二次不到案且出妄言後即差番人鳥拔前前去拿禁本欲候　和官親身訊問緣林芳林晚等私據直將楊瀋辛金三元一角認還了事而翁君喻老爺亦憐行船之人方便開釋此事昭昭証據現在又敢揑造有欠陳裕之項一百八十五元五角如果翁君喻有與瓜葛閩陳裕住叻經營有年且文墨過人其律例必曉若峇眼地方官不敢告訴即往望加麗坡緞大杯案前及黃甲必丹台前申訴黑白自見分明何用爾此輩歐類所生許多嫉心敝峇眼商民公同連名經登蹟報爲之辯白此事乃誹謗官長天人共憤茲故爲之列出指明其詭械之計以冀善惡有分不致爲謠言所惑焉

大清光緒十五年正月二十七日　峇眼坡永福宮公司林晚　林芳　許統　洪返　楊瀋　何蔭等告白

屋地出售 ○茲者打石街酒廊內舊武陵洞洛閘有屋地出售其地大約二十希葛業已建有屋宇三四十間其地景色風水均有甚佳價甚相宜但有祖墳一區如果買成則可將此墳遷去　諸君有欲購買者請至該處詢問本號便得持此佈聞

大清光緒十五年正月十七日　振源號告白

英華書院告白 ○啟者茲本書院已定於西本月十八號即華本月十九日禮拜一爲啟館之期本院備有房舍甚佳在小東陵地方最便諸生徒住宿並有游玩之所其書塾仍在陞旗山下舊館所有業師均文理甚精且能循循善誘　諸君有子弟欲入院讀書者祈早惠臨掛號爲盼

大英一千八百八十九年二月十三號　英華書院謹啟

輪船出色 ○啟者茲本號新由歐洲購造仰安輪船來叻該船係二枝桅三層艙所有極大箱頭可由二笨入艙起落貨最爲便捷其一二號客位鋪設整齊即三號客位亦殊潔淨通風便於行客而且船身堅固駕駛快捷每點鐘可行英水里十二里半爲爪亞各埠諸船之冠茲特將此船與金德勝檳榔二船更番由叻往來加勝吧井里汶三寶壠諸處每禮拜內均有啟行倘　諸君有欲附貨搭船者請至敝火船館內相商便得特此佈聞

大清光緒十四年十二月初四日　山仰號謹啟

憲示 ○欽命署理大小比叻等處地方事務正使薛　爲曉諭事照得議政局商準招人種植胡椒甘蜜其章程計開五欵　一如有爲種植二項討地者不取地價　二種植至三年之後方將該地丈量竪界其量地公費照例而行至出牙嘮紙之後每年每衣咭納稅銀一角正　三在出口地方每担胡椒抽稅銀三角正每担甘蜜抽銀一角五分　四除鹹水巴嗎所管地方外準其煮鴉片不用納稅賣鴉片不用領牌　五以上章程準行七年其討地之人必有所限不能過多

大清光緒十一年九月初八日　大英一千八百八十五年十月十五號　示

本月廿七日匯單行情

舊烟土	無市	
新烟土		無市
上白糖	三十六元二角半	
喃甘蜜		七元九角
叻烏敉	十九元九角	
白椒上		三十六元
金子行情		
金盾一個		六元六角
印度盾	一百元兌	二百廿六盾
爪亞盾	一百元兌	一百八十六盾
匯價行情	銀行利息	十二八仙
匯香港	銀行現銀票銀行貼出	三元七角半
商人三十日期票	一百元貼銀行	一元七角半
匯廈門	銀行現銀票壹百元貼銀行	五角
商人三十日期票	一百元	七角五占
匯加勝巴	銀行現銀票壹百元價	一百八十三盾
商人三十日期票		一百八十七盾半
匯加里末	銀行現銀票一百元價	一百八十三盾
商人三拾日期票		一百八十七盾半
匯三寶瓏	銀行現銀票一百元價	一百八十三盾
商人三十期票		一百八十七盾半
匯望加錫	銀行現銀票一百元價	一百八十三盾
商人三十日期票		一百八十七盾半
匯非里汾	銀行現銀票一百元價	一百八十三盾
商人三十日期票		一百八十七盾半
匯仰光	銀行現銀票一百盾價	二百拾九盾半
打電信		二百拾九盾半
商人三十日期票		二百廿五盾半
匯加里吉打	銀行現銀票一百盾價	二百二十盾
打電信		二百二十盾
商人三十日期票		二百廿六盾
匯卜[illegible]	[illegible]	[illegible]十二盾
商人[illegible]	[illegible]	[illegible]七十四盾

火船開行

寥內	加籠輪船	廿八日上午十一點	開	行
汶島	又	又	又	
加勝巴	又	又	又	
日裡	顏爾密火船	廿八日下午二點	棉示必洋行	
麻六甲	庵殼士火船	廿八日下午二點	豐源號	
吉蠟	又	又	又	
實勝午	又	又	又	
麻六甲	北研火船	廿八日下午二點	豐源號	
望加麗	又	又	又	
碩頂	又	又	又	
北研	又	又	又	
納閩	棉蘭火船	廿八日下午三點	開	行
龜叻	又	又	又	
仙那嗬	又	又	又	
香港	又	又	又	
香港	墨打輪船	廿八日上午十一點	開	行
日本	又	又	又	
香港	合加輪船	廿八日上午九點	開	行
麻六甲	爲老衙里爲實火船	廿八日下午二點	棉示必洋行	
吉蠟	又	又	又	
武吉居勝	又	又	又	
檳榔嶼	勝惹勿殿那火船	廿八日下午二點	開	行
仰光	又	又	又	
加里吉打	又	又	又	
麻六甲	施實密輪船	廿八日下午二點	慶發號	
寧宜	又	又	又	
泗水	棉嘉利實達火船	廿九日下午三點	豐源號	
峇釐陵	又	又	又	
安班蘭	望加錫	又	又	又
網略	喜求峇輪船	廿九日下午三點	棉示必洋行	

大英北方商務火燭保險有限公司告白

啟者本行向代理大英北方商務保險公司事代 諸君承保洋面平安素蒙惠顧茲本公司更增設火燭保險以保埠中平安價甚相宜茲將舊例列如左 一號保險每值百元保費銀五角與另扣回十八仙與投保者 士油保險每值百元保費銀一元五角亦扣回十八仙 其次保險每值百元保費銀一元二角五仙亦扣回十八仙 棧貨保險其貨價於丹戎巴葛貨棧內者每值百元保費銀一元與亦扣回十八仙 其餘各貨如欲買保者請至本行面商價甚相宜此佈

大英一千八百八十六年十一月二十九號　年　代理人明嗎也洋行謹啟

三晶酒出賣



啟者本行督辦歐洲馳名三晶洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三晶酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君沽買本行白頭三晶酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註華字新嘉坡埠明嗎也公司者始係佳若此字樣即屬偽冒請爲細認特此佈 聞

大英一千八百八十五年十二月十九號　明嗎也公司謹啟

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the „LAT PAU" Press, No. 24 Malacca Srteet Singapore